

Číslo zmluvy správcu vodného toku: 2017/12/147

Číslo zmluvy odberateľa:

Zmluva na odber povrchovej vody

uzavretá podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka, v nadväznosti na ustanovenia § 78 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) a v nadväznosti na § 3 nariadenie vlády SR č. 755/2004 Z. z., ktorým sa ustanovuje výška neregulovaných platieb, výška poplatkov a podrobnosti súvisiace so spoplatňovaním užívania vôd v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zmluva“)

Čl. I.

Zmluvné strany

Správca vodného toku:

Obchodné meno: SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, štátny podnik

Odštepny závod Banská Bystrica

Sídlo: Partizánska cesta 69, 974 98 Banská Bystrica

IČO: 36 022 047

DIČ: 2020066213

IČ DPH : SK2020066213

Konajúci prostredníctvom: Ing. Milan Žiak, riaditeľ odštepného závodu

Osoby oprávnené rokovať vo veciach:

a) technických: , technicko-prevádzkový námestník

b) zmluvných: Ing. Milan Žiak, riaditeľ odštepného závodu

Bankové spojenie:

Štátny podnik je zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica, oddiel: Pš, vložka č. 713/S

/ďalej len „Správca vodného toku“/

a

Odberateľ:

Obchodné meno: SHP Harmanec, a.s.

Sídlo: 976 03 Harmanec

IČO: 00153052

DIČ: 2020455052

IČ DPH: SK2020455052

Konajúci prostredníctvom: Ing. Robert Staroň, člen predstavenstva

Ing. Jozef Horák, člen predstavenstva

Bankové spojenie:

IBAN:

Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica, oddiel: Sa, vložka č. 7/S

/ďalej len „Odberateľ“/

/ďalej spolu len „Zmluvné strany“/

Čl. II. Predmet zmluvy

Predmetom Zmluvy je odber povrchovej vody Odberateľom podľa podmienok dohodnutých v tejto Zmluve na základe povolenia príslušného orgánu štátnej vodnej správy (čl. IV. ods. 1 tejto Zmluvy):

- z odberného miesta: vodný tok Bystrica, Dolný Harmanec
- na účely: priemyselné.

Čl. III. Doba platnosti zmluvy

1. Táto Zmluva sa uzatvára s platnosťou od jej podpisu na dobu neurčitú. Zmluvné strany sa dohodli, že plniť podľa tejto Zmluvy sa bude od 01.01.2018.
2. Zmluva môže byť ukončená nasledovne:
 - a) dohodou zmluvných strán
 - b) písomnou výpoveďou s 3-mesačnou výpovednou lehotou, ktorá začne plynúť od prvého dňa mesiaca, nasledujúceho po doručení výpovede druhej Zmluvnej strane
 - c) odstúpením od Zmluvy zo strany Správcu vodného toku v prípade, ak Odberateľ nezaplatí za odber povrchovej vody za príslušný mesiac podľa Čl. VI. ods. 7 tejto Zmluvy, ako aj v prípade, že Odberateľ nebude dodržiavať podmienky určené príslušným orgánom štátnej správy v povoleniach na odber vôd.

Čl. IV. Osobitné podmienky vykonávania odberov vôd

1. Odberateľovi bolo vydané povolenie na nakladanie s vodami podľa § 8 zákona č. 138/1973 Zb. o vodách v znení neskorších predpisov resp. podľa § 21 ods. 1 písm. a) bod 1. Zákona č. 364/2004 Z.z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 364/2004 Z.z. o vodách“) rozhodnutiami príslušných orgánov štátnej správy, na základe ktorých je oprávnený k odberu povrchovej vody na pitné účely a na priemyselné využitie:
 - a) Rozhodnutie OÚŽP Banská Bystrica č. 2006/00639/DJ zo dňa 1.2.2006, na základe ktorého je oprávnený k odberu povrchovej vody na priemyselné využitie.
2. Povolenia na odber povrchovej vody podľa § 8 zákona č. 138/1973 Zb. o vodách v znení neskorších predpisov resp. podľa § 21 ods. 6 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách ako ani táto Zmluva nezaručujú Odberateľovi odber týchto vôd v povolenom množstve ani v potrebnej kvalite. Správca vodného toku je zodpovedný za plnenie úloh, výlučne určených zákonom č. 364/2004 Z. z. o vodách a jeho vykonávacími predpismi a nepreberá na seba ani touto Zmluvou povinnosti vytvárania podmienok pre odber nad rozsah tohto zákona.
3. Odberateľ je povinný ako súčasť podmienok plnenia podľa tejto Zmluvy pri vykonávaní odberov vody dodržať podmienky stanovené orgánmi štátnej vodnej správy v rozhodnutiach, uvedených v ods. 1 tohto čl. Zmluvy, ustanovenia zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách v častiach vzťahujúcich sa na odberateľa povrchových vôd a pri nakladaní s nimi, ustanovenia nariadenia vlády SR č. 755/2004 Z. z. ktorým sa ustanovuje výška neregulovaných platieb, výška poplatkov a podrobnosti súvisiace so spoplatňovaním užívania vôd, ako aj ďalšie rozhodnutia, vydané príslušnými orgánmi vzťahujúcimi sa k predmetným odberom a zmluvné podmienky dohodnuté medzi Zmluvnými stranami v tejto Zmluve.

4. Správca vodného toku je v prípade hrubého porušovania povinností pri odberoch povrchovej vody oprávnený požiadať v zmysle § 48 zák. 364/2004 Z. z. o vodách orgán štátnej vodnej správy o zrušenie rozhodnutia, ktorým bol povolený odber.
5. Odberateľ je povinný zabezpečiť meranie množstva odobratých povrchových vôd svojím meracím zariadením, ktoré má vo svojom vlastníctve, a ktoré je v súlade s § 8 zák. č. 142/2000 Z. z. o metrológii a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Ak nie je možné z technických, prevádzkových, ekonomických alebo iných dôvodov merať množstvo odobratých povrchových vôd určeným meracím zariadením, množstvo odobratých povrchových vôd sa určí podľa spotreby elektrickej energie na pohon čerpadiel alebo na základe mernej krivky prepadu. Ak na meranie odberov povrchových vôd nemožno použiť tieto spôsoby, pri určení výšky platby za odbery povrchových vôd z vodných tokov sa bude vychádzať z množstva odberu povrchových vôd za predchádzajúci mesiac. Správca vodného toku a Odberateľ akceptujú takto dohodnutý spôsob merania odobratých množstiev povrchovej vody alebo určenia odobratých množstiev povrchovej vody.
6. Ani jedna zo Zmluvných strán nie je oprávnená svojvoľne a bez prítomnosti druhej strany manipulovať so zariadením na meranie odberu vody. Meranie odobratého množstva bude vykonávané na vodomernom zariadení odberateľa. Za funkčnosť meracieho zariadenia zodpovedá jeho vlastník.
7. Odberateľ je povinný umožniť Správci vodného toku nahliadnuť do výkazov o odbere vody a poskytnúť mu všetky prevádzkové podklady, ktoré súvisia s odberom a spotrebou vody na overenie skutočného odberu.
8. Podkladom pre vystavenie faktúry je skutočne odobraté množstvo vody zistené odpočtom na meracom zariadení na odber vody, umiestnenom na odbornom mieste zamestnancami Odberateľa k prvému pracovnému dňu každého mesiaca. O odobratom množstve je Odberateľ povinný vystaviť do 3. dňa nasledujúceho mesiaca pre Správcu vodného toku doklad – oznámenie skutočne odobratého množstva povrchovej vody, opatrené pečiatkou a podpisom Odberateľa. Správca vodného toku tento doklad odsúhlasí a potvrdí podpisom svojich poverených zamestnancov. Vzor tohto dokladu je prílohou č. 1 tejto Zmluvy.

Čl. V.

Termíny a množstvo odberov

1. Odberateľ sa v súlade s programom výroby zaväzuje písomne oznámiť Správci vodného toku na jeho adresu, uvedenú v záhlaví tejto zmluvy predpokladané odbery povrchovej vody na nasledujúci rok z odborného miesta podľa Čl. II. tejto Zmluvy každoročne do 15. decembra bežného roku, ktorý predchádza roku, v ktorom dôjde k uvedenému odberu.
2. Predpokladané odbery povrchovej vody podľa jednotlivých kalendárnych mesiacov na nasledujúci rok z odborných miest podľa Čl. II. tejto zmluvy, podpísané oprávneným zástupcom Odberateľa tvoria prílohu č. 2 tejto Zmluvy.

Čl. VI.

Platba a spôsob fakturácie

1. Odberateľ je povinný za vykonaný odber povrchovej vody mesačne riadne a včas zaplatiť platbu Správci vodného toku v súlade s ustanoveniami § 78 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách nadväzne na ustanovenia § 3 nariadenia vlády SR č. 755/2004 Z. z.
2. Platba sa určuje súčinom skutočne odobratého množstva povrchovej vody v m³ za uplynulý kalendárny mesiac a sadzby podľa spôsobu regulácie v Eur/m³, určenej Rozhodnutím Úradu pre reguláciu sieťových odvetví platným pre príslušný rok.

3. Zmluvné strany za odbery vody, dohodnuté v rozsahu podľa Čl. II. a Čl. V. tejto Zmluvy, s účinnosťou od 01.01.2018 určili platby v súlade s § 8 a 10 vyhlášky Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 224/2016 Z.z., ktorou sa ustanovuje cenová regulácia odberu povrchovej vody a energetickej vody z vodných tokov a využívania hydroenergetického potenciálu vodných tokov a s Rozhodnutím Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 0001/2017/V zo dňa 23.9.2016 (ďalej len „Rozhodnutie“) nasledovne:
 - Cena za 1 m³ odobratej povrchovej vody pre rok 2018 je Rozhodnutím stanovená ako pevná cena, a to vo výške **0,1120 €** bez DPH. Správca vodného toku k týmto platbám vyúčtuje príslušnú sadzbu DPH podľa platného zákona o DPH.
4. Zmluvné strany sa dohodli na tom, že cenu za odber povrchovej vody na nasledujúci rok oznámi Správca vodných tokov Odberateľovi najneskôr do 30. novembra bežného roka na základe platného rozhodnutia Úradu pre reguláciu sieťových odvetví.
5. Správca vodného toku je oprávnený vystavovať faktúry za odobraté množstvá vody pravidelne mesačne podľa skutočne odobratého množstva vody v súlade s Čl. IV. ods. 5 tejto Zmluvy. Podklady k fakturácii vyhotovujú Správy povodí, ako prevádzkové organizačné útvary Správcu vodného toku.
6. Faktúra musí obsahovať okrem obligatórnych náležitostí v zmysle Obchodného zákonníka a zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov aj číslo tejto Zmluvy podľa evidencie Správcu vodného toku. Platba bude uskutočnená v plnej výške v eurách, a to najneskôr v deň splatnosti faktúry. V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti vyžadované v zmysle platných právnych predpisov alebo údaje vo faktúre nie sú uvedené v súlade s podmienky dohodnutými v tejto Zmluve, Odberateľ je oprávnený faktúru vrátiť Správcovi vodného toku bez zaplatenia. V takom prípade prestáva plynúť lehota splatnosti faktúry a začne plynúť nová lehota, a to dňom doručenia novej faktúry, ktorá spĺňa požiadavky všeobecne záväzných právnych predpisov a tejto Zmluvy.
7. Odberateľ je povinný riadne a včas za odobraté množstvo zaplatiť v lehote splatnosti faktúry, najneskôr do 55. dňa, nasledujúceho po mesiaci, v ktorom k odberu povrchových vôd došlo.
8. V prípade zmeny úpravy jednotkovej ceny za odber povrchovej vody priamo právnymi, cenovými predpismi, alebo Rozhodnutím ÚRSO, Správca vodného toku je oprávnený upraviť cenu odobratej povrchovej vody a Odberateľ je povinný novú cenu – platbu za povrchovú vodu akceptovať. Správca vodného toku je oprávnený takto určenú cenu použiť pre fakturovanie vykonaných odberov Odberateľovi. Správca vodného toku zmenu platby za odbery povrchovej vody písomne oznámi Odberateľovi a strany úpravu ceny vykonajú formou dodatku k zmluve.
9. V prípade, že Odberateľ bude v omeškaní s úhradou faktúry za odber povrchovej vody, je povinný zaplatiť úrok z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania až do zaplatenia.

Čl. VII.

Záverečné ustanovenia

1. Pokiaľ niektoré otázky podmienok odberov povrchovej vody, práva a povinnosti Zmluvných strán nie sú obsiahnuté v tejto Zmluve, Zmluvné strany budú tieto posudzovať podľa príslušných právnych predpisov a rozhodnutí príslušných orgánov, na ktoré odkazuje táto Zmluva.
2. Ak dôjde k zmene podmienok rozhodných pre uzatvorenie tejto Zmluvy v dôsledku právnych úprav alebo v dôsledku zmien základných podmienok, platných v čase uzatvorenia tejto Zmluvy, môže ktorákoľvek zo Zmluvných strán navrhnúť zmenu alebo doplnenie tejto Zmluvy formou písomného dodatku, odsúhlaseného druhou Zmluvnou stranou.
3. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží po 2 rovnopisy po tom, čo ich podpíšu štatutárni zástupcovia oboch zmluvných strán.
4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch Zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky

zákoník v znení neskorších predpisov. Zmluvné strany súhlasia so zverejnením tejto Zmluvy podľa č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov.

5. Nedeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy sú:

Príloha č.1 - Oznámenie o odbere povrchovej vody (podklad pre fakturáciu podľa Čl. IV. ods. 8 Zmluvy)

Príloha č.2 – Oznámenie o predpokladanom odbere povrchovej vody v roku 2018 a nasledujúcich podľa Čl. V. ods. 2 Zmluvy)

V Banskej Bystrici, dňa :

V HARMANEC....., dňa

Správca vodného toku:

Odberateľ:

SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK,
štátny podnik
Odštepňý závod Banská Bystrica

SHP Harmanec, a.s.

.....
Ing. Milan Žiak
riaditeľ odštepňého závodu

.....
Ing. Robert Staroň
člen predstavenstva

.....
Jozef Horák
člen predstavenstva

Oznámenie

skutočne odobratého množstva povrchovej vody z vodných tokov

za obdobie:

mesiac	rok
--------	-----

Odberateľ:

Obchodné meno:

Sídlo:

Zmluva na odber povrchovej vody číslo:

Povolenie orgánu štátnej vodnej správy na odber povrchovej vody v množstve:

..... m³ za mesiac

Správca vodného toku:

SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, štátny podnik

Odštepný závod Banská Bystrica

Správa povodia

Oznamované údaje:

merač	špecifikácia	spôsob merania	stav merača		rozdiel	koef.	odobrané množstvo v m ³
			dátum 1	dátum 2			

Odberateľ týmto potvrdzuje, že od správcu vodného toku v danom období odobral vyššie uvedené množstvá povrchovej vody.

Správca vodného toku týmto potvrdzuje, že správnosť údajov overil.

V, dňa

.....
Za odberateľa.....
Za správcu toku

Vysvetlivky tabuľke:

Oznamované údaje - tabuľku je možné zredukovať alebo modifikovať na špecifické podmienky odberateľa.**Merač** - zaužívaný názov vodomera, odberu, vodného zdroja a podobne**Špecifikácia účelu použitia** odobratých povrchových vôd môže byť uvedená aj len v texte pre tieto účely:

- A) úpravy na pitnú vodu
- B) priemysel
- B1) vratná voda pre prietokové chladenie
- B2) nevratná voda pre dopĺňanie recirkulačného chladenia
- C) potravinársky priemysel
- D) závlahy
- E) ostatné odbery

Spôsob meria množstvo odobratých povrchových vôd môže byť uvedený aj len v texte:

- a) odberateľ svojim určeným meradlom
- b) určeným meradlom správcu vodného toku
- c) podľa spotreby elektrickej energie na pohon čerpadiel
- d) na základe mernej krivky priepadu
- e) z povoleného množstva podľa rozhodnutia orgánu štátnej vodnej správy.

Stav merača - obsahuje počiatočný a konečný stav merača, v hlavičke dátumy odpočtu (dátum 1, dátum 2)

Príloha č 2

Oznámenie

o predpokladanom odbere povrchovej vody v roku 2018

Odberateľ:

Obchodné meno: SHP Harmanec, a.s.
Sídlo: Harmanec 976 03

Zmluva na odber povrchovej vody číslo:

Povolenie orgánu štátnej vodnej správy na odber povrchovej vody v množstve:
1381 000 m³ za rok

Správca vodného toku:

SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, štátny podnik
Odštepný závod Banská Bystrica

Oznamované údaje:

Mesiac	Plán odberov v m ³
január	122 000
február	105 000
marec	122 000
apríl	118 000
máj	122 000
jún	118 000
júl	122 000
august	122 000
september	118 000
október	122 000
november	100 000
december	40 000
Spolu:	1381 000

V Harmanci, dňa

.....
odberateľ